



# GEMEINDE VILLNÖSS COMUNE DI FUNES

Provincia Bozen – Provincia di Bolzano

## ANORDNUNG

Nr. / n. 22

**Sperre Straße Schmelze – Kohlerhof**

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen des Consorzio Dolomiti Webuild vom 23.04.2026, Prot. Nr. 0008202, für die Verlängerung der Sperre der Straße im Bereich Schmelze/Kohlerhof vom 30.06.2026 bis 30.06.2027, jeweils von 00:00 bis 24:00 Uhr wegen Arbeiten am BBT.

Festgehalten, dass der Zugang und die Zufahrt für die betroffenen Grundeigentümer sowie deren, auch mündlich Beauftragten bei Bedarf gewährleistet wird;

Der Zugang und die Zufahrt soll auch für die Radfahrer und Wanderer gewährleistet sein;

Es es deshalb notwendig, zweckmäßige Maßnahmen für die Sicherheit zu treffen;

Nach Einsichtnahme:

- in den Artikel 6 der Straßenverkehrsordnung wonach vom Eigentümer der Straße für Straßen oder Straßenabschnitte Verkehrsverbote erlassen werden können, wenn Gründe der öffentlichen Unversehrtheit vorliegen;
- in die Straßenverkehrsordnung (genehmigt mit Gesetzesdekret Nr. 285 vom 30.04.1992) sowie in den Art. 61 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2);

**erlässt der Bürgermeister  
folgende Anordnung:**

Sperre der Straße im Bereich Schmelze/Kohlerhof vom 30.06.2026 bis 30.06.2027, jeweils von 00:00 bis 24:00 Uhr wegen Arbeiten am BBT.

Der Zugang und die Zufahrt für die betroffenen Grundeigentümer sowie deren, auch mündlich, Beauftragten muss bei Bedarf gewährleistet werden.

Der Zugang und die Zufahrt soll auch für die Radfahrer und Wanderer gewährleistet sein;

Die Durchfahrt muss für Einsatzfahrzeuge der Not- und Sicherheitsdienste gewährleistet werden.

Der Antragsteller ist verpflichtet, die entsprechende Beschilderung laut Straßenverkehrsordnung anzubringen und den Verkehr mittels Einweiser zu regeln.

Die Straßen bzw. die Parkplätze sind sofort nach Beendigung der Arbeiten freizugeben.

Die Beamten der Polizeiorgane sind mit der Durchführung und Kontrolle dieser Anordnung beauftragt.

## ORDINANZA

vom / del 05.05.2026

**Chiusura strada Schmelze - maso Kohler**

Vista la domanda del Consorzio Dolomiti Webuild del 23.04.2026, prot. n. 0008202, per la proroga della chiusura della strada nella zona Schmelze/Kohlerhof dal 30.06.2026 al 30.06.2027, dalle ore 00:00 alle ore 24:00, a causa dei lavori al BBT.

Si precisa che ai proprietari interessati e ai loro autorizzati, anche verbalmente, l'accesso a piedi e con veicoli sarà garantito, se necessario;

L'accesso deve essere garantito anche per i ciclisti e pedoni;

Quindi è necessario adottare gli opportuni provvedimenti in relazione alle esigenze della sicurezza;

Visti:

- l'articolo 6 del codice della strada, che prevede la facoltà per l'ente proprietario della strada di disporre la sospensione della circolazione della strada o tratto di essa per motivi di incolumità pubblica;
- il Codice della Strada (approvato con decreto legislativo 30.04.1992, n. 285) e l'art. 61 del codice degli Enti locali della Regione Trentino-Alto Adige (approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2);

**il Sindaco rilascia  
la seguente ordinanza:**

Chiusura della strada nella zona Schmelze/Kohlerhof dal 30.06.2026 al 30.06.2027, dalle ore 00:00 alle ore 24:00, a causa dei lavori al BBT.

Ai proprietari interessati e ai loro autorizzati, anche verbalmente, l'accesso a piedi e con veicoli sarà garantito, se necessario.

L'accesso deve essere garantito anche per i ciclisti e pedoni;

Deve essere garantito il passaggio di eventuali mezzi di soccorso e protezione civile.

Il richiedente é tenuto ad apporre adeguata segnaletica stradale in rispetto del codice della strada e di regolare il traffico mediante movieri.

Appena terminati i lavori, le strada ed i parcheggi sono da liberare.

Gli agenti delle forze dell'ordine sono incaricati con l'esecuzione e il controllo dell'ordinanza in oggetto.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der Beschilderung sowie mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel zur Kenntnis gebracht.

*Innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung, Zustellung bzw. effektiver Kenntnisnahme kann beim Infrastruktur- und Transportministerium sowie beim Regionalen Verwaltungsgericht der Region Trentino – Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs eingereicht werden.*

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della segnaletica prescritta nonché mediante pubblicazione sull'albo pretorio digitale.

*Entro 60 giorni dalla pubblicazione, notificazione ossia effettiva conoscenza potrà essere presentato ricorso presso il Ministero delle infrastrutture e dei trasporti nonché presso il Tribunale della Giustizia Amministrativa Regionale della Regione Trentino – Alto Adige, Sezione Autonoma di Bolzano.*

DER BÜRGERMEISTER – IL SINDACO

Peter Pernthaler

digital unterschriebenes Dokument - documento firmato digitalmente

Diese Verordnung ergeht zur Kenntnis an:

- das Regierungskommissariat Bozen
- die Carabinieridienststelle von Villnöß
- a.torta@consorziodolomiti.it
- info@klammwirt.it

Della presente ordinanza si da notizia:

- al Commissariato del Governo di Bolzano
- alla Stazione Carabinieri di Funes
- a.torta@consorziodolomiti.it
- info@klammwirt.it